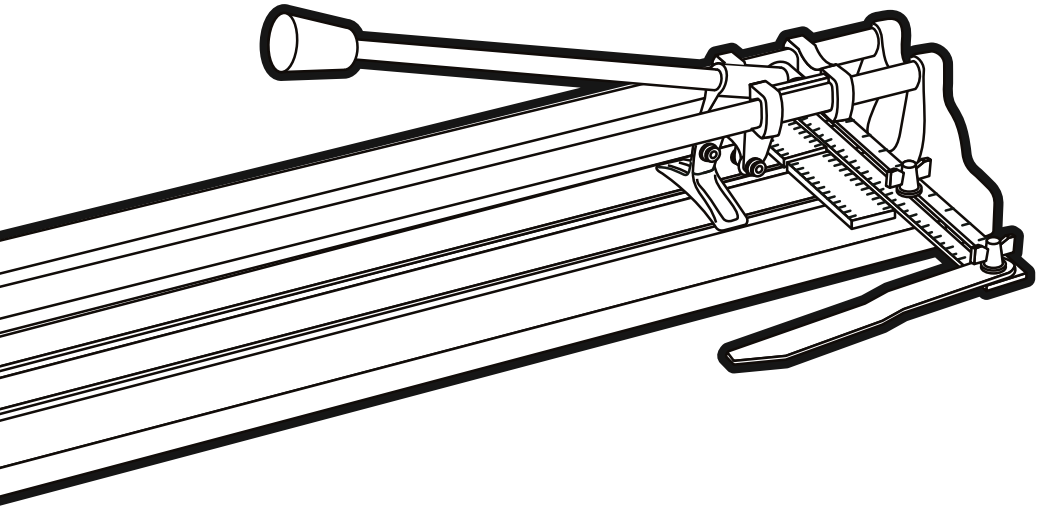
Manual for Battipav
Art.2040, Art.2050, Art.2060,

BASIC plus

ORIGINAL MADE IN ITALY



User Manual

Rev.14/10/2026 - M Idm1

BATTIPAV™

IT

Istruzioni per l'uso della tagliapiastrelle
BASIC PLUS - TAGLIO A SPINTA

GB

Operating Instructions tile cutter for professional use
BASIC PLUS - PUSHING CUTTING SYSTEM

FR

Mode d'emploi coupe-carreaux professionnelle BASIC PLUS
COUPE À POUSSÉE

DE

Bedienungsanleitung BASIC PLUS - Fliesenschneidemaschine
SCHNEIDET MIT STOß

ES

Manual de instrucciones cortadora de azulejos profesional
BASIC PLUS - EMPUJE PARA CORTAR

NL

Gebruiksaanwijzing tegelsnijder voor professioneel gebruik
BASIC PLUS - PUSHING CUTTING SYSTEM

DK

Betjeningsvejledning fliseskærer til professionel brug
BASIC PLUS - SKUBENDE SKÆRESYSTEM

RU

Инструкция по эксплуатации плиткореза для профессионального использования
BASIC PLUS - СИСТЕМА РЕЗКИ ТОЛКАНИЕМ

LT

Profesionaliam naudojimui skirto plytelių pjovimo įrenginio naudojimo instrukcija
BASIC PLUS – STUMIMO PJAUSTYMO SISTEMA

ES

Kasutusjuhend professionaalseks kasutamiseks mõeldud plaadilõikurile
BASIC PLUS – SURVELÕIKESÜSTEEM

FI

Käyttöohje ammattikäyttöön tarkoitetulle laattaleikkurille
BASIC PLUS – PAINEKATKAISUJÄRJESTELMÄ

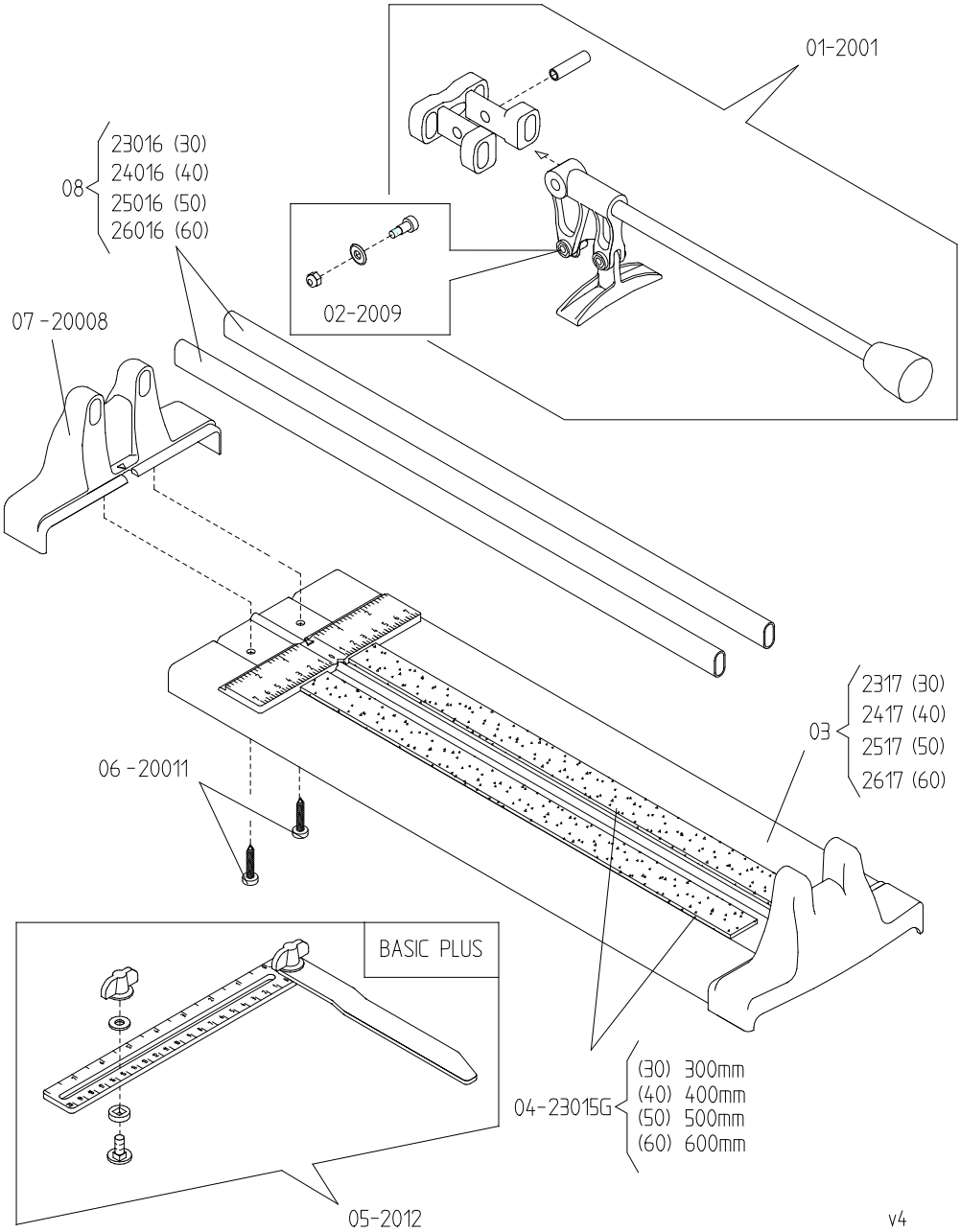
BASIC plus

TABELLA 1

DATI TECNICI - *TECHNICAL DATA - DONNÉES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN - DATOS TÉCNICOS TECHNISCHE GEGEVENS -TECHNICKÉ ÚDAJE - DANE TECHNICZNE - TEKNISKE DATA - ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ -* تعليمات

ART.						
2040	**400 mm** *15.75 In*	**280x280 mm** *11.02x11.02 In*	**4-12 mm** *0.157–0.472 in*	**Ø15×6×1,5 mm** *Ø0.591×0.236×0.059 in*	**660x220x110 mm** *25,98x8,6x4,33In*	**3,6 Kg** *7,94lb*
2050	**500 mm** *19.69 In*	**350x350 mm** *13.78x13.78 In*	**4-12 mm** *0.157–0.472 in*	**Ø15×6×1,5 mm** *Ø0.591×0.236×0.059 in*	**860x220x110 mm** *33,85x8,6x4,33In*	**4,2 Kg** *9,26lb*
2060	**600 mm** *23.62 In*	**420x420 mm** *16.54x16.54 In*	**4-12 mm** *0.157–0.472 in*	**Ø15×6×1,5 mm** *Ø0.591×0.236×0.059 in*	**860x220x110 mm** *33,85x8,6x4,33In*	**4,7 Kg** *10,36lb*

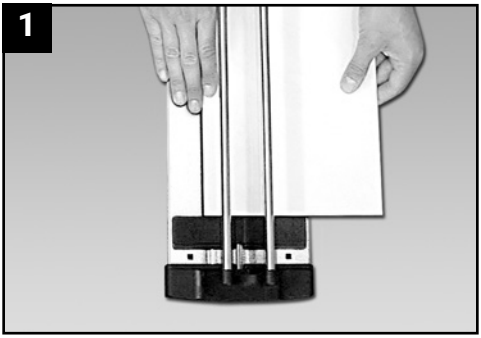
BASIC plus



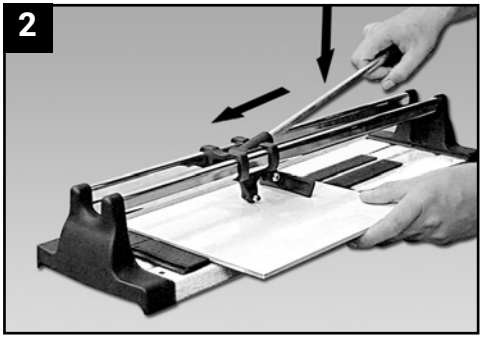
v4

Battipav srl

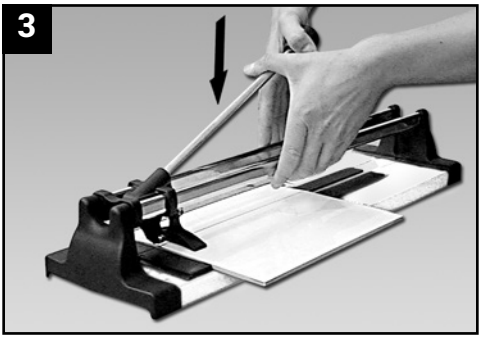
1



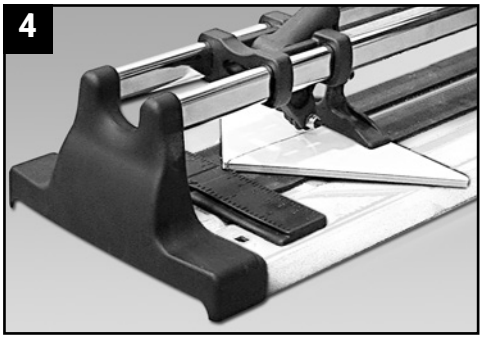
2



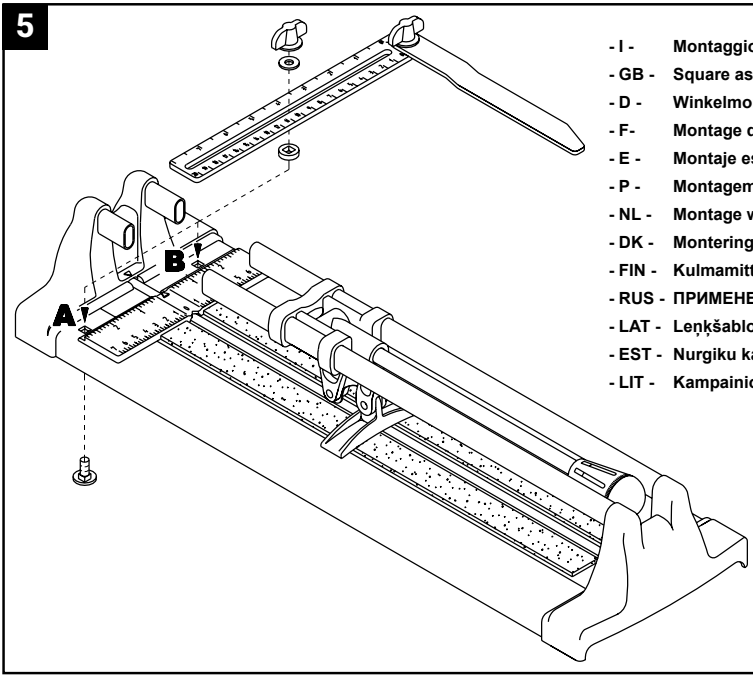
3



4



5



- I - Montaggio squadretta
- GB - Square assembly
- D - Winkelmontage
- F- Montage de l'équerre
- E - Montaje escuadra
- P - Montagem do esquadro
- NL - Montage winkelhaak
- DK - Montering af lineal
- FIN - Kulmamittaimen asennus
- RUS - ПРИМЕНЕНИЕ КРЕПЕЖНОГО УГЛА
- LAT - Leņķšablona lietošana
- EST - Nurgiku kasutamine
- LIT - Kampainio surinkimas

040599

IMPIEGO

Macchina manuale indicata per il taglio di piastrelle in: CERAMICA, BICOTTURA, MONOCOTTURA, GRES.

USO CONSIGLIATO

UTENSILE DI TAGLIO: rotella di incisione al carburo di tungsteno art.2009
MATERIALI CONSIGLIATI: CERAMICA, MONOCOTTURA, GRES

MONTAGGIO

Estrarre la tagliapiastrelle dall'imballo e verificare che nessun particolare abbia subito danni.
Procedere all’assemblaggio della tagliapiastrelle BASIC Plus.

ESECUZIONE DEL TAGLIO

INCISIONE

Appoggiate la piastrella all’asta graduata leggendovi direttamente la misura del taglio da eseguire (foto 1). Procedete all’incisione dello smalto facendo un’adeguata pressione in avanti in maniera uniforme per tutta la lunghezza della piastrella (foto 2).

ROTTURA

Separare la piastrella esercitando una graduale pressione con il piedino di rottura posizionato a fine corsa (in avanti) nel doppio binario di scorrimento. Durante questa operazione è consigliabile abbracciare con la mano, sia l’impugnatura che il doppio binario. Non dare il colpo secco (foto 3). In caso di taglio in diagonale assicurarsi che il piedino di rottura appoggi completamente sulla piastrella. Per ottenere separazioni di piccole sezioni è necessario posizionare il piedino all’estremità opposta della piastrella (foto 4).

UTILIZZO DELLA SQUADRETTA (OPZIONALE)

LA SQUADRETTA DI TAGLIO È DOTATA DI UNA CENTIMETRATURA SPECIFICA PER LA LETTURA IMMEDIATA DELLA MISURA DA TAGLIARE.

Tramite la squadretta centimetrata per il taglio in diagonale è possibile regolare l’inclinazione del taglio da 0 fino a 45° gradi. PER IL BLOCCAGGIO DELLA SQUADRETTA DI TAGLIO (FIG. 5) UTILIZZARE:
- la SEDE A per tagli da 0 a 14 cm.
- la SEDE B per tagli da 7 a 20 cm.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

BATTIPAV SRL
Z.I. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità che il prodotto:
Serie: **BASIC Plus**
Modello art.: specificato in TABELLA 1 **(DATI TECNICI)**
Tipo: **tagliapiastrelle manuale**
A cui si riferisce la presente dichiarazione, è stato progettata e fabbricata in conformità ai requisiti del regolamento **(UE) 2023/988 (GPSR)** sulla sicurezza dei prodotti.

Direttore generale
Stefano Tondini

USE

Manual machine intended for cutting tiles made of CERAMIC, DOUBLE-FIRED CERAMIC, SINGLE-FIRED CERAMIC, STONEWARE.

RECOMMENDED USE

CUTTING TOOL: Tungsten carbide engraving wheel art.2009
RECOMMENDED MATERIALS: CERAMIC, SINGLE-FIRED, STONEWARE.

FITTING

Remove the tile cutter from the packaging and check that no parts have been damaged.
Proceed with the assembly of the BASIC Plus tile cutter.

CUTTING OPERATION

CUT

Lean the tile against the graduated rod and read the cut length directly on it (Picture 1).
Go ahead with the glaze cutting by properly and evenly pushing forward the tile along its whole length (Picture 2).

BREAKING

Separate the tile by pressing it gradually with the breaking foot placed at the limit stop (forward) inside the double sliding track. During this operation one should clasp both handle and double track. Do not split the tie at a single blow (Picture 3). In case of diagonal cuts, make sure that the breaking foot is completely placed on the tile.
In order to obtain separations of small sections one should put the foot at the opposite end of the tile (Picture 4).

USE OF THE SQUARE (OPTIONAL)

THE CUTTING SQUARE IS EQUIPPED WITH A SPECIFIC CENTIMETRE FOR IMMEDIATE READING OF THE MEASUREMENT TO BE CUT.

It is possible to adjust cut inclination from 0° to 45° by means of a centimetre square for diagonal cuts.
IN ORDER TO LOCK THE CUTTING SQUARE (PICTURE 5) USE:
- SEAT A for cuts from 0 to 14 cm.
- SEAT B for cuts from 7 to 20 cm.

DECLARATION OF COMPLIANCE

BATTIPAV SRL
I.A. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Declares under its sole responsibility that the product:
Series: **BASIC Plus**
Item model: specified in TABLE 1 **(TECHNICAL DATA)**
Type: **manual tile cutter**
The product to which this declaration relates has been designed and manufactured in accordance with the requirements of Regulation **(EU) 2023/988 (GPSR)** on product safety.

General Manager
Stefano Tondini

UTILISATION

Machine manuelle adaptée à la découpe de carreaux en : CÉRAMIQUE, MONOCUISSON, GRÈS.

UTILISATION RECOMMANDÉE

OUTIL DE COUPE : Roue de gravure en carbure de tungstène art.2009
MATÉRIAUX RECOMMANDÉS: CÉRAMIQUE, MONOCUISSON, GRÈS.

MONTAGE

Retirez la coupe-carreaux de son emballage et vérifiez qu’aucune pièce n’a été endommagée. Procédez au montage de la coupe-carreaux BASIC Plus.

OPÉRATION DE COUPE

INCISION

Posez le carreau contre la tige graduée et lire directement la mesure de la coupe à effectuer (photo 1).Gravez l’émail en exerçant une pression appropriée en avant de façon uniforme sur toute la longueur du carreau (photo 2).

RUPTURE

Détacher le carreau en exerçant une pression graduelle au moyen du pied de rupture situé en fin de course (en avant) dans le double rail de coulissement. Pendant cette opération, il est conseillé de saisir avec la main aussi bien la poignée que le double rail. Ne pas donner un coup sec (photo 3). En cas de coupe en diagonale, s’assurer que le pied de rupture repose complètement sur le carreau. Pour détacher de petites sections, il est nécessaire de placer le pied à l’extrémité opposée du carreau (photo 4).

UTILISATION DE L’EQUERRE (OPTIONNEL)

LE CARRÉ DE COUPE EST ÉQUIPÉ D'UN CENTIMÈTRE SPÉCIFIQUE POUR UNE LECTURE IMMÉDIATE DE LA MESURE À COUPER.

Au moyen de l’équerre graduée en centimètres pour la coupe en diagonale, il est possible de régler l’inclinaison de la coupe de 0 à 45°. POUR LE BLOCAGE DE L’ÉQUERRE DE COUPE (FIG. 5), UTILISER:

- le LOGEMENT A pour coupes de 0 à 14 cm
- le LOGEMENT B pour coupes de 7 à 20 cm

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

BATTIPAV SRL
Z.i. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALIE tél. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Déclare sous sa propre responsabilité que le produit:
Série: **BASIC Plus**
Modèle art: **précisé dans le TABLEAU 1 (DONNÉES TECHNIQUES)**
Type: **coupe-carreaux manuelle**
Le produit auquel se rapporte la présente déclaration a été conçu et fabriqué conformément aux exigences du règlement **(UE) 2023/988 (GPSR)** relatif à la sécurité des produits.

Directeur général
Stefano Tondini



GEBRAUCH

Der Fliesenschneider BASIC PLUS ist ein technologisch fortschrittliches und leistungsstarkes Produkt, das sich für Schneidarbeiten an keramischen Materialien, Einbrandware und Steingut eignet.

EINSATZ

SCHNEIDWERKZEUG: Schneidrad aus Wolframcarbid Art.2009.
EMPFOHLENE MATERIALIEN: KERAMIK, EINFACH GEBRANNT, STEINGUT.

MONTAGE

Den Fliesenschneider aus der Verpackung nehmen und sicherstellen, dass er nicht beschädigt ist.
Fahren Sie mit der Montage des BASIC Plus-Fliesenschneiders fort.

PROZEDUR FÜR DAS SCHNEIDEN

GRAVUR

Die Fliese an den Skalenstab anlehnen und den Wert des auszuführenden Schnittes ablesen (Abb. 1). Die Glasur gravieren. Dabei angemessenen und gleichförmigen Druck vorwärts und der Fliesenlänge nach ausüben (Abb. 2).

BRUCH

Mittels des am Endanschlag (vorne) der Doppelgleitführung angebrachten Bruchfußes (A) allmählich Druck ausüben und die Fliese trennen. Während dieser Operation ist es empfohlen, sowohl den Handgriff als auch die Doppelführung mit der Hand zu fassen. Keinen entschiedenen Schlag geben (Abb. 3). Bei Querschnitt vergewissern, daß der ganze Bruchfuß auf der Fliese stützt.
Um kleine Stücke zu trennen, den Bruchfuß am gegenüberliegenden Fliesenende positionieren (Abb. 4).

WINKELEINSATZ (OPTIONAL)

Über den Zentimeterwinkel für den Querschnitt ist es möglich, die Schnittneigung von 0° bis zu 45° einzustellen.
UM DEN WINKEL ZU BLOCKIEREN:
- den SITZ “A” für Schnitte zwischen 0 und 14 cm bzw.
- den SITZ “B” für Schnitte zwischen 7 und 20 cm (Abb. 5) benutzen.

DER SCHNEIDEWINKEL IST MIT EINEM SPEZIFISCHEN ZENTIMETER AUSGESTATTET, UM DAS ZU SCHNEIDENDE MASS SOFORT ABLESEN ZU KÖNNEN.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

BATTIPAV SRL
IG. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALIEN tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

erklärt unter seiner alleinigen Verantwortung, dass das Produkt:
Serie: **BASIC Plus**
Modell des Artikels: angegeben in TABELLE 1 **(TECHNISCHE DATEN)**
Typ: **manueller Fliesenschneider**
Das Produkt, auf das sich diese Sicherheitserklärung für Schneidwerkzeuge bezieht, wurde gemäß den Anforderungen der Verordnung **(EU) 2023/988 (GPSR)** entwickelt und hergestellt.

Generaldirektor
Stefano Tondini



UTILICE

Máquina manual indicada para cortar azulejos de: CERÁMICA, BICOCCIÓN, MONOCOCCIÓN, GRES

USO ACONSEJADO

HERRAMIENTA DE CORTE: Muela de grabado de carburo de tungsteno art.2009
MATERIALES RECOMENDADOS: CERÁMICA, MONOCOCCIÓN, GRES.

MONTAJE

Saque la cortadora de azulejos del embalaje y compruebe que ninguna pieza esté dañada.
Proceda al montaje de la cortadora de baldosas BASIC Plus.

EJECUCIÓN DEL CORTE

INCISIÓN

Apoye el azulejo a la varilla graduada mirando en ella directamente la medida del corte que hay que efectuar (foto 1). Proceda con la incisión del esmalte ejerciendo una adecuada presión hacia adelante de manera uniforme a lo largo de todo el azulejo (foto 2)

ROTURA

Separe el azulejo efectuando una presión gradual con el pie de rotura colocado en el tope (hacia adelante) en la doble guía corredera. Durante esta operación es aconsejable abrazar con la mano tanto la empuñadura como la doble guía. No dé un golpe seco (foto 3).Si se corta en diagonal hay que asegurarse de que el pie de rotura apoye completamente sobre el azulejo. Para obtener separaciones de pequeñas secciones es necesario colocar el pie de rotura en el extremo opuesto del azulejo (foto 4).

UTILIZACIÓN DE LA ESCUADRA (OPCIONAL)

LA ESCUADRA DE CORTE ESTÁ EQUIPADA CON UN CENTÍMETRO ESPECÍFICO PARA LA LECTURA INMEDIATA DE LA MEDIDA A CORTAR.

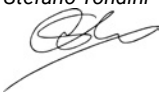
Para cortar en diagonal, gracias a la escuadra dividida en centímetros se puede regular la inclinación del corte de 0 a 45 grados. PARA BLOQUEAR LA ESCUADRA DE CORTE (FIG. 5) HAY QUE UTILIZAR:
- la PARTE A para cortes de 0 a 14 cm.
- la PARTE B para cortes de 7 a 20 cm.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

BATTIPAV SRL
Z.i. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALIA tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Declara bajo su exclusiva responsabilidad que el producto:
Series: **BASIC Plus**
Modelo del artículo: especificados en el CUADRO 1 **(DATOS TÉCNICOS)**
Tipo: **cortadora de azulejos manual**
El producto al que se refiere la presente declaración ha sido diseñado y fabricado de conformidad con los requisitos del Reglamento **(UE) 2023/988 (GPSR)** sobre seguridad de los productos.

Director General
Stefano Tondini



GEBRUIK

Handbediende machine, geschikt voor het zagen van tegels van: KERAMIEK, TWEEMAALGEBAKKEN, EENMAALGEBAKKEN, STEENGOED.

AANBEVOLEN GEBRUIK

SNIJGEREEDSCHAP: Graveerwiel van wolfraamcarbide art.2009
Machine voor het met de hand snijden van tegels van: KERAMIEK, BICUISSON, MONOCUISSON, GRES.

MONTAGE

Haal de tegelsnijder uit de verpakking en controleer of er geen onderdelen beschadigd zijn.
Ga verder met de montage van de BASIC Plus tegelsnijder.

UITVOERING VAN DE SNEDE

INSNIJDEN

Leg de tegel tegen de schaalverdeling en lees de afmeting van de uit te voeren snede af (foto 1).
Snijd het email door gelijkmatig, over de gehele lengte van de tegel, druk van u af uit te oefenen (foto 2).

BREKEN

Scheid de tegel door met het breekvoetje, dat u aan het einde (voor) van de dubbele schuifrails plaatst, een geleidelijk toenemende druk uit te oefenen. Het verdient aanbeveling hierbij met de hand de handgreep en de dubbele rails vast te houden. Breek de tegel niet met een klap ineens (foto 3). Zorg er bij een diagonale snede voor dat het breekvoetje volledig tegen de tegel ligt. Voor het scheiden van tegels met een kleine doorsnede dient u het voetje aan de tegenoverliggende kant van de tegel te plaatsen (foto 4).

GEBRUIK VAN DE WINKELHAAK (OPTIONEEL)

DE SNIJHAAK IS VOORZIEN VAN EEN SPECIFIEKE CENTIMETER VOOR DIRECTE AFLEZING VAN DE TE SNIJDEN MAAT.

Met behulp van de winkelhaak met centimeterverdeling voor diagonale sneden kunt u de hoek van de snede op een waarde tussen 0° en 45° instellen. GEBRUIK VOOR HET BLOKKEREN VAN DE SNIJHAAK (AFB. 5):

- de BEHUIZING A voor sneden van 0 tot 14 cm
- de BEHUIZING B voor sneden van 7 tot 20 cm

VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

BATTIPAV SRL
I.A. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Verklaart onder eigen verantwoordelijkheid dat het product:
Serie: **BASIC Plus**
Artikelmodel: gespecificeerd in TABEL 1 **(TECHNICAL DATA)**
Type: **tagliapiastrelle handleiding**
Het product waarop deze verklaring betrekking heeft, is ontworpen en vervaardigd in overeenstemming met de voorschriften van Verordening **(EU) 2023/988 (GPSR)** inzake productveiligheid.

Algemeen directeur
Stefano Tondini

BRUGE

Manuel maskine til skæring af KERAMIK, GRES, DOBBELTBRÆNDTE og ENKELTBRÆNDTE fliser.

ANBEFALET BRUG

SKÆREVÆRKTØJ: Tungsten carbid graveringshjul art.2009
ANBEFALET MATERIALER: KERAMISK, ENKELT BRYDET, STEENtøj.

MONTERING

Tag fliseskæreren ud af emballagen og kontroller, at ingen dele er blevet beskadiget.
Fortsæt med monteringen af BASIC Plus fliseskæreren.

UDFØRELSE AF SNITTET

FORRIDSNING

Anbring flisen således, at den hviler mod den gradinddelte stang. Aflæs målet, som skal skæres, direkte på den gradinddelte stang (figur 1).Forrids den glaserede side, idet flisen presses fremad på ensartet måde i hele dens længde (figur 2).

DELING

Bræk flisen over ved at presse gradvist ved hjælp af brudfoden, der er anbragt ved endestoppet (forreste) i den dobbelte glideskinne. I denne forbindelse anbefales det at holde fast omkring både håndtaget og den dobbelte skinne. Slå ikke hårdt mod flisen (figur 3).I forbindelse med diagonalskæring skal det kontrolleres, at brudfoden hviler fuldstændigt mod flisen.For at opnå opdelinger i mindre stykker er det nødvendigt at anbringe foden i den modsatte ende af flisen (figur 4).

BRUG AF LINEAL (TILBEHØR)

SKÆREFIRANDEN ER UDSTYRET MED ET SPECIFIK CENTIMETER TIL STRAKS AFLÆSNING AF MÅLET, DER SKAL SKÆRES.

Ved hjælp af linealen med centimeterinddeling til diagonalskæring, er det muligt at justere skæringens hældning fra 0-45°. BLOKERING AF LINEALEN TIL SKÆRING (FIG. 5) SKER VED HJÆLP AF:

- SÆDET A ved skæring på 0-14 cm.
- SÆDET B ved skæring på 7-20 cm.

OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

BATTIPAV SRL
I.A. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Erklærer under eget ansvar, at produktet:
Serie: **BASIC Plus**
Varemodel: **specificeret i TABEL 1 (TECHNICAL DATA)**
Type: **manuel fliseskærer**
Det produkt, som denne erklæring vedrører, er udviklet og fremstillet i overensstemmelse med kravene i forordning **(EU) 2023/988 (GPSR)** om produktsikkerhed.

General Manager
Stefano Tondini



POUŽITÍ

Řezačka dlaždic BASIC Plus je technologicky vyspělý, vysoce výkonný výrobek vhodný pro řezání keramických, jednorázově pálených a kameninových materiálů.

DOPORUČENÉ POUŽITÍ

ŘEZNÝ NÁSTROJ: Gravírovací kotouč z karbidu wolframu art.2009
DOPORUČENÉ MATERIÁLY: KERAMIKA, JEDNOPALOVANÉ, KAMENINA.

VYBAVENÍ

Vyjměte řezačku dlaždic z obalu a zkontrolujte, zda nejsou poškozeny žádné části.
Pokračujte v montáži řezačky dlaždic BASIC Plus.

LEIKKAUSMENETTELY

LEIKKAUS

Aseta laatta mittatangolle ja tarkista suoritettavan leikkauksen mitta (kuva 1). Leikkaa pinta painamalla laitetta eteenpäin tasaisesti koko laatan pituudelta (kuva 2).

KATKAISU

Katkaise laatta painamalla sitä vähitellen katkaisujalalla, joka on asetettu kaksoiskiskon päähän (eteen). Purista toimenpiteen aikana kädelläsi sekä kahvaa että kaksoiskiskoa. Älä iske voimakkaasti (kuva 3). Jos haluat suorittaa vinoleikkauksen, varmista että katkaisujalka on kokonaan laatan päällä. Irrota pienet kappaleet asettamalla katkaisujalka laatan vastakkaiseen päähän (kuva 4).

KULMAMITTAIMEN KÄYTTÖ (VALINNAINEN)

ŘEZNÝ ČTEČNÍK JE VYBAVEN KONKRÉTNÍM CENTIMETREM PRO OKAMŽITÉ ODEČTENÍ MĚŘENÍ K ŘEZU.

Vinoleikkaukseen tarkoitetulla senttimetrimittaimella leikkauskallistus voidaan säätää 0 - 45°:seen. LUKITSE KULMAMITTAIN (KUVA 5) SEURAAVASTI:

- koloon A 0 - 14 cm:n leikkauksia varten
- koloon B 7 - 20 cm:n leikkauksia varten.

VAATIMUSTENMUKAISUUSLAUSUNTO

BATTIPAV SRL
Z.I. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Vakuuttaa omalla yksinomaisella vastuullaan, että tuote:
Sarja: **BASIC Plus**
Tuotenumero: määritelty TAULUKOSSA 1 **(TEKNISET TIEDOT)**
Tyyppi: **manuaalinen laattaleikkuri**
Tämä ilmoitus koskee tuotetta, joka on suunniteltu ja valmistettu tuoteturvallisuutta koskevan asetuksen **(EU) 2023/988 (GPSR)** vaatimusten mukaisesti.

Toimitusjohtaja
Stefano Tondini



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Плиткорез BASIC Plus — это технологически продвинутый, высокопроизводительный продукт, подходящий для резки керамических, однократно обожженных и керамогранитных материалов.

РЕКОМЕНДУЕМОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Машина ручного управления, предназначенная для резки следующей плитки: КЕРАМИКА, ПЛИТИКИ ДВОЙНОГО ОБЖИГА, МОНООБЖИГА, КЕРАМОГРАНИТА.

УСТАНОВКА

Извлеките плиткорез из упаковки и проверьте, что ни одна деталь не повреждена.
Продолжайте сборку плиткореза BASIC Plus.

ОПЕРАЦИЯ РЕЗКИ

НАДРЕЗ

Прислоните плитку к градуированной рейке, считывая размер предполагаемой резки (фото 1).
Выполните надрез по эмали, используя адекватное равномерное давление по всей длине плитки (фото 2).

ИЗЛОМ

Разделите плитку, применяя дозированное давление с помощью лапки разрыва, установленной в конце прохода (вперед) на двойной колее скольжения. Во время выполнения этой операции желательно придерживать рукой, как рукоятку, так и двойную колею. Избегайте резких ударов (фото 3). В случае диагональной резки убедитесь, что лапка излома полностью опирается на плитку. Для отделения мелких секций необходимо установить лапку в противоположный край плитки (фото 4).

ПРИМЕНЕНИЕ КРЕПЕЖНОГО УГЛА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

УГОЛЬНИК ДЛЯ РЕЗКИ ОСНАЩЕН СПЕЦИАЛЬНЫМ САНТИМЕТРОМ ДЛЯ НЕМЕДЛЕННОГО СЧИТЫВАНИЯ РАЗМЕРА, ПОДЛЕЖАЩЕГО РЕЗКЕ.

С помощью крепежного угла с сантиметровой разметкой для диагональной резки можно регулировать наклон резки от 0 до 45°. для блокировки крепежного угла резки (рис. 5) применяйте:
- гнездо «A» для роликов диаметром от 0 до 14 см.
- гнездо «B» для роликов диаметром от 7 до 20 см.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

BATTIPAV SRL
I.A. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Заявляет под свою исключительную ответственность, что продукт:
Ряд: **BASIC Plus**
Модель товара: **указана в ТАБЛИЦЕ 1 (ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ)**
Тип: **ручной плиткорез**
Продукт, к которому относится данное заявление, был разработан и изготовлен в соответствии с требованиями Регламента **(EC) 2023/988 (GPSR)** о безопасности продукции.

Главный управляющий
Stefano Tondini

DARBAS

Rankinis įrenginys, skirtas pjaustyti šias plyteles: KERAMIKOS, DVIGUBO DEGIMO, VIENO DEGIMO, GRES.

REKOMENDUOJAMAS NAUDOJIMAS

PJAUSTYMO ĮRANKIS: volframo karbido pjovimo ratukas, art. 2009
REKOMENDUOJAMOS MEDŽIAGOS: KERAMIKA, VIENKARTINIO DEGIMO KERAMIKA, GRESAS

MONTAVIMAS

Išimkite plytelių pjaustytuvą iš pakuotės ir patikrinkite, ar nė viena detalė nėra pažeista. Pradėkite „BASIC Plus“ plytelių pjaustytuvo surinkimą.

PJOVIMO ATLIKIMAS

GRAVŪRA

Priglauskite plytelių prie matavimo liniuotės ir tiesiogiai nuskaitykite reikiamą pjovimo matmenį (1 nuotrauka). Pradėkite pjaustyti glazūrą, tolygiai spaudžiant į priekį per visą plytelių ilgį (2 nuotrauka).

SULŪŽIMAS

Atskirti plytelių dalį, palaipsniui spaudžiant laužymo pėdelę, kuri yra pasukta iki galo (į priekį) dviguboje slydimo bėgelių sistemoje. Atliekant šią operaciją, rekomenduojama ranka apglėbti tiek rankeną, tiek dvigubą bėgį. Neduokite staigaus smūgio (3 nuotrauka). Pjaunant įstrižai, įsitikinkite, kad atskyrimo pėdelė visiškai priglustų prie plytelės. Norint atskirti mažus plotelius, pėdelę reikia pastatyti priešingoje plytelės pusėje (4 nuotrauka).

KAMPINĖLIO NAUDOJIMAS (PASIRINKTINAI)

PJAUSTYMO LINIJĖ YRA ĮRENGTA SPECIALIA CENTIMETRINE SKALĖ, LEIDŽIANČIA IŠ KARTU NUSTATYTI PJAUSTYTINĄ MATMENĮ.

Naudojant centimetruotą kampainę, skirtą pjovimui įstrižai, galima reguliuoti pjovimo kampą nuo 0 iki 45° laipsnių.
NORINT FIKSUOTI PJAUSTYMO KAMPINĘ (5 PAV.) NAUDOKITE:
- LAIKIKLĮ A pjūviams nuo 0 iki 14 cm.
- lizdą B – pjūviams nuo 7 iki 20 cm.

ATITIKTIES DEKLARACIJA

BATTIPAV SRL
Z.I. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Savo asmenine atsakomybe patvirtina, kad produktas:
Serie: **BASIC Plus**
Modelio numeris: kaip nurodyta 1 LENTELĖJE **(TECHNINIAI DUOMENYS)**
Tipo: **rankinis plytelių pjaustytuvas**
Produktas, kuriam taikoma ši deklaracija, buvo suprojektuotas ir pagamintas laikantis Reglamento **(ES) 2023/988 (GPSR)** dėl produktų saugos reikalavimų.

Generalinis direktorius
Stefano Tondini



KASUTAMINE

Käsitsi kasutatav masin, mis sobib järgmiste plaatide lõikamiseks: KERAAMIKA, KAHEKORDNE PÕLETUS, ÜHEKORDNE PÕLETUS, GRES.

SOOVITATAV KASUTUS

LÕIKEVAHEND: volframkarbiidist lõikekett, tootenumber 2009
SOOVITATAVAD MATERJALID: KERAAMIKA, ÜHEKORDNE PÕLETUS, GRES

PAIGALDAMINE

Võtke plaadilõikur pakendist välja ja veenduge, et ükski osa ei ole kahjustatud. Jätkake BASIC Plus plaadilõikuri kokkupanekuga.

LÕIKAMISE TEOSTAMINE

GRAVÜÜR

Asetage plaat mõõtmisvarraste vastu ja lugege sealt otse välja teostatava lõike mõõt (pilt 1). Hakake glasuuri sisse lõikama, avaldades kogu plaadi pikkuses ühtlaselt piisavat survet ettepoole (pilt 2).

MURDUMINE

Eraldage plaat, avaldades järk-järgulist survet murdmisjalaga, mis on asetatud lõppasendisse (ettepoole) kahe liuguraja vahel. Selle toimingu ajal on soovitatav hoida käega kinni nii käepidemest kui ka kahekordsest liugurist. Ärge andke järsku lööki (pilt 3). Diagonaalsel lõikamisel veenduge, et murdmisjalg toetuks täielikult plaadile. Väikeste osade eraldamiseks tuleb murdmisjalg paigutada plaadi vastasotsa (pilt 4).

KÄEPIDEME KASUTAMINE (VALIKULINE)

LÕIKEMISRAAMIL ON SPETSIALNE SENTIMEETRITASAND, MIS VÕIMALDAB LÕIGATAVA MÕÕDU KOHE ÄRA LUGEDA.

Diagonaalsete lõigete tegemiseks mõeldud sentimeetritega märgistatud nurgikuga on võimalik reguleerida lõike kaldenurka vahemikus 0 kuni 45 kraadi. LÕIKENURGIKU KINNITAMISEKS (JOONIS 5) KASUTAGE:
- pesa A lõigete puhul pikkusega 0–14 cm.
- pesa B lõigete jaoks pikkusega 7–20 cm.

VASTAVUSDEKLARATSIOON

BATTIPAV SRL
Z.I. Via Cavatorta 6/1-48033 Cotignola (RA) ITALY tel. 054540696 - info@battipav.com - www.battipav.com

Kinnitab oma ainuvastutusel, et toode:
Sari: **BASIC Plus**
Toote number: on esitatud TABELIS 1 **(TEHNILISED ANDMED)**
Tüüp: **käsitsi kasutatav plaadilõikur**
Käesoleva deklaratsiooniga hõlmatud toode on projekteeritud ja toodetud vastavalt tooteohutust käsitleva määruse **(EL) 2023/988 (GPSR)** nõuetele.

Peadirektor
Stefano Tondini





www.battipav.com

La riproduzione anche parziale e la divulgazione di questo documento, con qualsiasi mezzo, non sono consentite.
Eventuali infrazioni saranno perseguite nei modi e nei tempi previsti dalla legge. Edizione 2025. Con riserva di modifiche.

Reproduction, even partial, and disclosure of this document, by any means, are not permitted.
Any infringements will be prosecuted in the manner and within the time limits established by law. 2025 Edition. Subject to change.

La reproduction, même partielle, ainsi que la divulgation de ce document, par quelque moyen que ce soit, ne sont pas autorisées.
Toute infraction sera poursuivie selon les modalités et dans les délais prévus par la loi. Édition 2025. Sous réserve de modifications.

Die Vervielfältigung, auch teilweise, und die Veröffentlichung dieses Dokuments sind auf jegliche Art und Weise nicht gestattet.
Alle Verstöße werden in der gesetzlich vorgeschriebenen Weise und innerhalb der gesetzlich vorgeschriebenen Fristen verfolgt. Ausgabe 2025. Änderungen vorbehalten.

Reproductie, zelfs gedeeltelijk, en openbaarmaking van dit document, op welke manier dan ook, zijn niet toegestaan.
Eventuele inbreuken worden vervolgd op de wijze en binnen de termijnen die door de wet zijn vastgesteld. Editie 2025. Onder voorbehoud van wijzigingen.

Reprodukce, byť částečná, a zveřejnění tohoto dokumentu jakýmikoli prostředky nejsou povoleny.
Případná porušení budou stíhána způsobem a ve lhůtách stanovených zákonem. Vydání 2025. Změna vyhrazena.

Powielanie, nawet częściowe, i ujawnianie tego dokumentu, w jakikolwiek sposób, jest niedozwolone.
Wszelkie naruszenia będą ścigane w sposób i w terminach ustalonych przez prawo. Wydanie 2025. Zastrzega się możliwość zmian.

Gengivelse, selv delvis, og offentliggørelse af dette dokument, på nogen måde, er ikke tilladt.
Eventuelle overtrædelser vil blive retsforfulgt på den måde og inden for de frister, der er fastsat ved lov. 2025 udgave. Der tages forbehold for ændringer.

Воспроизведение, даже частичное, и раскрытие настоящего документа любыми способами не допускается.
Любые нарушения будут преследоваться в порядке и в сроки, установленные законом. Издание 2025 года. Возможны изменения.

لا يجوز إعادة إنتاج هذه الوثيقة، حتى ولو جزئيًا، أو الكشف عنها بأي وسيلة.
ستتم مقاضاة أي مخالفات بالطريقة وفي غضون الحدود الزمنية التي ينص عليها القانون. طبعة 2025. قابلة للتغيير.